



Eko d.o.o.

Ulica Ante Starčevića 1, Zadar

OIB: 20945013029

(dalje u tekstu „Naručitelj“)

IZMIJENJENA DOKUMENTACIJA O NABAVI dana 30.10.2017.

za projekt sufinanciran od EU

**PROJEKTIRANJE I IZVOĐENJE RADOVA NA IZGRADNJI
CENTRA ZA GOSPODARENJE OTPADOM „BILJANE DONJE“
(OTVORENI POSTUPAK JAVNE NABAVE VELIKE VRIJEDNOSTI)**

KNJIGA 2 UGOVOR

Evidencijski broj nabave: 01-17-VV-01

Zadar, **listopad** 2017. godine

Ova Dokumentacija o nabavi se sastoji od:

Knjiga 1 UPUTE PONUDITELJIMA

Knjiga 2 UGOVOR

Knjiga 3 ZAHTJEV NARUČITELJA

Knjiga 4 TROŠKOVNIK

Knjiga 5 PODLOGE

SADRŽAJ KNJIGE 2

- 1. Sporazum**
- 2. Opći uvjeti ugovora**
- 3. Posebni uvjeti ugovora**
- 4. Dodatak ponudi**
- 5. Ogledni obrasci sredstava osiguranja**
- 6. Ogledni obrasci sporazuma o rješavanju sporova i sporazuma o vijeću za rješavanje sporova**
- 7. Slijed glavnih događaja u ugovoru**

Sadržaj

KNJIGA 2	1
7. Slijed glavnih događaja u ugovoru	2
1. SPORAZUM	4
2. OPĆI UVJETI UGOVORA	6
3. POSEBNI UVJETI UGOVORA	7
1. Opće odredbe	8
2. Naručitelj	12
3. Inženjer	13
4. Izvođač	15
5. Projekt	22
6. Osoblje i radna snaga	23
7. Postrojenje, Materijali i izrada	25
8. Početak, kašnjenje i prekid	26
9. Testovi po dovršetku	29
10. Preuzimanje od strane Naručitelja	30
11. Odgovornost za nedostatke	31
12. Test nakon dovršetka	32
13. Izmjene i usklađenja	34
14. Ugovorna cijena i plaćanje	35
15. Raskid od strane Naručitelja	37
16. Obustava i raskid od strane Izvođača	38
17. Rizik i odgovornost	39
18. Osiguranje	40
19. Viša sila	41
20. Potraživanja, sporovi i arbitraža	42
4. DODATAK PONUDI	43
5. OGLEDNI OBRASCI SREDSTAVA OSIGURANJA	45
5.1. Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi	45
5.2. Obrazac garancije za povrat Predujma	47
5.3. Obrazac garancije za zadržane iznose	49
6. OGLEDNI OBRAZAC SPORAZUMA O RJEŠAVANJU SPOROVA	51
7. SLIJED GLAVNIH DOGAĐAJA U UGOVORU	52

Ponuda je izjava volje Ponuditelja u pisanom obliku da će isporučiti robu, pružiti usluge ili izvesti radove u skladu s uvjetima i zahtjevima iz Dokumentacije o nabavi.

Pri izradi ponude Ponuditelj se mora pridržavati zahtjeva i uvjeta iz Dokumentacije o nabavi te ne smije mijenjati ni nadopunjavati tekst Dokumentacije o nabavi.

1. SPORAZUM

SPORAZUM Br: <upisati: broj ugovora>

Ovaj Sporazum sklopljen je "Eko d.o.o. za gospodarenje otpadom, obnovljivim izvorima energije i energetska učinkovitost Zadarske županije" Zadar, Ulica Ante Starčevića 1, 23 000 Zadar, Hrvatska, OIB: 20945013029 koje zastupa direktor Dino Perović (dalje u tekstu „Naručitelj“) s jedne strane

i

<upisati: naziv Izvođača>

Pravni oblik: _____

Adresa: _____

OIB: _____

Ovlašteni predstavnik: _____

(dalje u tekstu "Izvođač"), s druge strane,

Budući da Naručitelj želi da Radove koji se sastoje od Projektiranja i izvođenja radova na izgradnji Centra za gospodarenje otpadom „Biljane Donje“ koji se sastoje od projektiranja, ishođenja dozvola, izgradnje, dobave i ugradnja opreme, puštanja u pogon, pokusnog rada, testova po i nakon dovršetka te razdoblja za obavještanje o nedostacima za Centra za gospodarenje otpadom Zadarske županije – Biljane Donje izvrši Izvođač te da je prihvatio Ponudu Izvođača za izvršenje i dovršetak ovih Radova i otklanjanje nedostataka na njima,

Naručitelj i Izvođač ugovorili su kako slijedi:

1. U ovom Sporazumu riječi i izrazi imaju ista značenja kao u Uvjetima ugovora na koje se poziva u daljnjem tekstu.
2. Sljedeći dokumenti smatraju se dijelom, čitaju se i tumače kao dio ovog Sporazuma:
 - (a) Sporazum
 - (b) Pismo o prihvaćanju
 - (c) Ponudbeni list s datumom <upisati>
 - (d) Dodatak ponudi
 - (e) Posebni uvjeti ugovora
 - (f) Opći uvjeti ugovora
 - (g) Zahtjevi Naručitelja

- (h) Podloge
 - (j) Ponuda Izvođača
 - (k) Bilo koji drugi dokument koji čini Ugovor
3. Naručitelj i Izvođač suglasno utvrđuju kako se u njihovim međusobnim odnosima imaju primjenjivati trgovački običaji (uzance) odnosno Posebne uzance o građenju (Narodne novine 53/1991, 35/2005)
 4. U zamjenu za plaćanja od strane Naručitelja Izvođaču kao što je spomenuto u daljnjem tekstu, Izvođač se obvezuje Naručitelju projektirati, izvršiti i dovršiti Radove i otkloniti bilo koje nedostatke na njima, u skladu s odredbama Ugovora.
 5. Naručitelj se obvezuje platiti Izvođaču u zamjenu za izvršenje i dovršenje Radova i otklanjanje nedostataka na njima uvećanu za pripadajući iznos poreza na dodanu vrijednost sukladno važećem Zakonu o porezu na dodanu vrijednost, u vrijeme i na način predviđen Ugovorom.

Ugovorna cijena: _____ **HRK**
PDV: _____ **HRK**
Ukupno: _____ **HRK**
(Slovima: _____)

u vrijeme i na način predviđen Ugovorom.

U znak prihvatanja, strane ovog Sporazuma potpisuju Sporazum na dolje navedeni datum sukladno propisima Republike Hrvatske.

Ovaj Sporazum je napisan u 2 (dva) izvorna primjerka od kojih 1 (jedan) primjerak zadržava Naručitelj, a 1 (jedan) primjerak Izvođač.

Za i po ovlaštenju Izvođača:

Ime i prezime,
stručno
zvanje:

Funkcija:

Potpis:

Datum:

Za i po ovlaštenju Naručitelja:

Ime i prezime,
stručno zvanje: Dino Perović

Funkcija: direktor

Potpis:

Datum:

2. OPĆI UVJETI UGOVORA

Uvjeti Ugovora sadrže "Opće uvjete", koji su dio "Uvjeta ugovora za postrojenja i projektiranje i građenje" prvo izdanje 1999. izdano od Međunarodne federacije inženjera konzultanata (FIDIC) u hrvatskom prijevodu izdano od Hrvatske udruge konzultanata, Hrvatske komore inženjera građevinarstva i Udruge konzultantskih društava u graditeljstvu, te "Posebne uvjete" koji uključuju izmjene i dopune tih Općih uvjeta.

Opći uvjeti nisu reproducirani u ovom dokumentu, ali se mogu kupiti od izdavača hrvatskog izdanja.

Kontaktни podaci su:

Hrvatska komora inženjera građevinarstva

Ulica grada Vukovara 271

10000 Zagreb

Telefon: 01/5508-420 i 01/5508-447

Telefaks: 01/5508-424 i 01/5508-448

Elektronička pošta: info@hkig.hr

web: http://www.hkig.hr

3. POSEBNI UVJETI UGOVORA

Ovaj dio sadrži Posebne uvjete ugovora. Članke treba čitati u vezi s FIDIC „Uvjeti Ugovora za postrojenja i projektiranje i građenje“ prvo izdanje 1999. Brojevi članaka u ovim Posebnim uvjetima ugovora odgovaraju, ili su dodani, onima u Općim uvjetima ugovora. Ovi Posebni uvjeti ugovora dopunjuju, objašnjavaju, mijenjaju ili poništavaju uvjete u Općim uvjetima ugovora.

1. Opće odredbe

1.1 Definicije

1.1.1. Ugovor

Izbrisati članak 1.1.1.1. i zamijeniti ga sljedećim:

„**Ugovor**“ znači Sporazum i dokumente navedeni u Članku 2. Sporazuma.

Izbrisati članak 1.1.1.3. i zamijeniti ga sljedećim:

Izraz „**Pismo o prihvaćanju**“ znači „**Sporazum**“ i svako pozivanje na Pismo o prihvaćanju u Općim uvjetima znači datum potpisa Sporazuma pod Člankom 1.6.

Izbrisati članak 1.1.1.4. i zamijeniti ga sljedećim:

„**Pismo ponude**“ znači „Ponudbeni list“ sukladno Zakonu o javnoj nabavi (Narodne novine br. 120/16).

1.1.2 Ugovorne strane i osobe

Dodatni Članci:

Članak 1.1.2.11. „**Nadzorni inženjer**“ znači fizičku osobu s ovlaštenjima nadzornog inženjera sukladno Zakonu o poslovima i djelatnostima prostornog uređenja i gradnje (Narodne novine br. 78/15), Zakona o gradnji (Narodne novine 153/13 i 201/17) i drugim zahtjevima primjenjivih propisa.

Članak 1.1.2.12. „**Projektant**“ znači fizičku osobu s ovlaštenjem za projektiranje sukladno Zakonu o poslovima i djelatnostima prostornog uređenja i gradnje (Narodne novine br. 78/15), Zakona o prostornom uređenju (Narodne novine 153/13 s izmjenama i dopunama), Zakona o gradnji (Narodne novine 153/13 i 20/17) i drugim zahtjevima primjenjivih propisa.

Članak 1.1.2.13. „**Voditelj projekta**“ znači fizičku osobu imenovanu od strane Naručitelja posebnom odlukom koja u njegovo ime prati realizaciju Ugovora i obavlja komunikaciju između Inženjera i Naručitelja.

1.1.3 Datumi, testovi, razdoblja i dovršetak

Izbrisati članak 1.1.3.1. i zamijeniti ga sljedećim:

„**Osnovni datum**“ znači datum 7 dana prije zadnjeg dana za podnošenje ponuda.

Izbrisati članak 1.1.3.7. i zamijeniti ga sljedećim:

„**Razdoblje obavještanja o nedostacima**“ je razdoblje za slanje obavijesti o nedostacima na Radovima prema članku 11.1. (Otklanjanja nedostataka) kako je navedeno u Dodatku ponudi (sa svim produljenjima iz članka 11.3. (Produljenje Razdoblja obavještanja o nedostacima), računajući od datuma kada je izdana Potvrda o preuzimanju prema članku 10. (Preuzimanje od strane Naručitelja).

1.1.4 Novac i plaćanje

Mijenja se članak 1.1.4.1. te isti glasi:

„**Prihvaćeni ugovorni iznos**“ ima značenje „**Ugovorne cijene**“, te se riječi „Prihvaćeni ugovorni iznos“ zamjenjuju riječima „Ugovorna cijena“ u cijelom tekstu Ugovora.

Dodatni Članci:

Članak 1.1.4.13: „**Razumna dobit**“ znači jednu dvadesetinu (5%) odgovarajućih Troškova.

Članak 1.1.4.14: „**Kamata za zakašnjenje plaćanje**“ ima značenje zakonske zatezne kamate na neplaćeni iznos za svaki dan zakašnjenja tijekom perioda kašnjenja, a sukladno Zakonu o obveznim odnosima (Narodne novine 35/05, 41/08, 125/11, 78/15).

1.1.5 Radovi i Sredstva

U Članku 1.1.5.6. brisati „(ako postoje)“ i dodati:

„ili ako je pisano dogovoreno između Ugovornih strana da se smatra Dijelom Radova.“

1.1.6 Ostale definicije

Mijenja se članak 1.1.6.6. te isti glasi:

„**Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi**“ ima značenje sredstva osiguranja za dobro izvršenje radova u skladu s Zahtjevima naručitelja.

Dodatni Članci:

Članak 1.1.6.10. „**Dozvola**“ znači službeni akt potreban da se odobri građenje sukladno Zakonu o gradnji (Narodne novine 153/13 i 20/17).

Članak 1.1.6.11. „**Građevinski dnevnik**“ znači dokument određen člankom 135. Zakona o gradnji (Narodne novine 153/2013 i 20/17) kao i odredbama Pravilnika o načinu provedbe stručnog nadzora građenja, obrascu, uvjetima i načinu vođenja građevinskog dnevnika te o sadržaju završnog izvješća nadzornog inženjera (Narodne novine br. 111/14) koji Izvođač mora uspostaviti i voditi na Gradilištu. Svi upisi u Građevinski dnevnik moraju biti potpisani od Izvođača i Nadzornog inženjera.

Članak 1.1.6.12. „**Uporabna dozvola**“ znači službeni akt kojim se dozvoljava korištenje, odnosno stavljanje u pogon, te nakon čijeg izdavanja se može izdati rješenje za obavljanje djelatnosti prema posebnom Zakonu, a koja se izdaje sukladno Zakonu o gradnji (Narodne novine 153/13 i 20/17).

1.2 Tumačenje

U stavku (c) iza riječi „pisanom“ unijeti:

„i supotpisane od ovlaštenih predstavnika strana“

1.3 Komuniciranje

Mijenja se točka (a) prvog stavka ovog članka te ista sada glasi:

„(a) u pisanom obliku i uz osobnu dostavu (uz potvrdu o primitku), poslano poštom ili kurirom ili prenošeno koristeći jedan od dogovorenih sustava elektroničke dostave kako je to navedeno u Dodatku ponudi ili“

1.5 Red prvenstva dokumentacije

Izbrisati članak 1.5. i zamijeniti ga sljedećim:

Dokumentacija koja čini Ugovor međusobno se nadopunjuje. U svrhu tumačenja dokumenata njihov red prvenstva biti će kako je to navedeno u Članku 2. Sporazuma. U slučaju nejasnoće ili nesuglasja u dokumentima, Inženjer će izdati potrebna objašnjenja ili upute. Svaki dokument izdan od Naručitelja znači verziju dokumenta važeću na Osnovni datum.

1.6 Sporazum

Izbrisati tekst članka 1.6 i zamijeniti ga sljedećim:

Naručitelj će potpisati Sporazum i poslati ga Izvođaču koji ga mora potpisati unutar 28 dana od primitka i nakon toga poslati ga Naručitelju. Ugovor stupa na snagu na datum potpisa Sporazuma od strane Izvođača. Troškove biljega i slične naknade (ako postoje) prema propisima u vezi sklapanja Ugovora snosit će Naručitelj.

1.8 Čuvanje i dostava dokumentacije

U drugom stavku iza riječi „Izmjene“ dodati:

“, dokumente koje zahtijeva Zakon, uključujući bez ograničenja, dokumente koji su navedeni u članku 135. Zakona o gradnji (Narodne novine 153/13 i 20/17).“

1.12 Povjerljivi podaci

Izbrisati članak 1.12 i zamijeniti ga sljedećim:

Izvođačevi i Naručiteljevi zaposlenici moraju dati sve povjerljive informacije koje se mogu razumno zahtijevati u svrhu potvrde Izvođačevog pridržavanja Ugovora i omogućavanja njegovog propisnog ispunjenja.

Svaki od njih mora detalje Ugovora smatrati povjerljivim, osim u opsegu potrebnom da izvršavaju svoje vlastite obveze po Ugovoru ili da poštuju Zakon. Niti jedan od njih neće objaviti pojedinosti koje je pripremila druga strana u vezi Radova bez pristanka druge strane. Međutim, Izvođaču se dopušta objaviti svaku javno dostupnu informaciju, ili informaciju koja mu je na drugi način potrebna za potvrdu kvalifikacije u nadmetanju za neki drugi projekt.

1.15 Ispitivanja i revizije od strane tijela Europske Unije

Dodatni Članak 1.15:

Izvođač će dopustiti Fondu za zaštitu okoliša i energetske učinkovitost, Agenciji za reviziju sustava provedbe programa Europske unije, ostalim tijelima nadležnim za provedbu Operativnog programa „Konkurentnost i kohezija 2014-2020“, Europskoj Komisiji, Europskom Antikorupcijskom Uredu i Europskom Revizorskom Sudu da provjeri, kroz ispitivanje dokumenata i izradom njihovih preslika ili provjerom na licu mjesta, provedbu zadataka i izvođenje pune revizije, ako je potrebno, na temelju računovodstvenih dokumenata i bilo kojeg drugog dokumenta koji se odnose na financiranje projekta. Takve inspekcije mogu se provoditi do 5 godina nakon konačnog plaćanja.

Nadalje, Izvođač će dopustiti Europskom Antikorupcijskom Uredu da provodi ispitivanja i provjere na licu mjesta u skladu s procedurama u propisima Europske Unije za zaštitu financijskih interesa Europske unije

protiv pronevjera i ostalih nepravilnosti. U tom smislu Izvođač će dati odgovarajući pristup zaposlenicima Fonda za energetska učinkovitost i zaštitu okoliša, Agencije za reviziju sustava provedbe programa Europske unije, ostalim tijelima nadležnim za provedbu Operativnog programa „Konkurentnost i kohezija 2014-2020“, Europske Komisije, Europskog Antikorupcijskog Ureda i Europskog Revizijskog Suda mjestima i lokacijama na kojima se izvršava Ugovor, uključujući njegove informacijske sustave kao i sve dokumente i baze podataka u vezi tehničkog i financijskog upravljanja projektom i da poduzima sve korake da omogući njihov rad. Pristup koji se daje zaposlenicima Fonda za energetska učinkovitost i zaštitu okoliša, Agencije za reviziju sustava provedbe programa Europske unije, ostalim tijelima nadležnim za provedbu Operativnog programa „Konkurentnost i kohezija 2014-2020“, Europske Komisije, Europskog Antikorupcijskog Ureda i Europskog Revizijskog Suda bit će na temelju povjerljivosti u odnosu na treće osobe, ne derogirajući odredbe javnog zakona čiji su oni subjekti. Dokumenti moraju biti lako dostupni i spremni tako da omogućuju njihovo ispitivanje, a Izvođač mora obavijestiti Naručitelja o njihovoj preciznoj lokaciji.

Izvođač jamči da će prava zaposlenicima Fonda za energetska učinkovitost i zaštitu okoliša, Agencije za reviziju sustava provedbe programa Europske unije, ostalim tijelima nadležnim za provedbu Operativnog programa „Konkurentnost i kohezija 2014-2020“, Europske Komisije, Europskog Antikorupcijskog Ureda i Europskog Revizijskog Suda da provode reviziju, ispitivanja i provjere biti jednako primjenjiva i pod istim uvjetima iz ovog Članka na svakog Podizvođača ili osobu koja ima koristi od EU fondova.

1.16
Administrativne i
Financijske Kazne

Dodatni Članak 1.16:

Ne derogirajući odredbe o primjeni kazni određenih Ugovorom, Naručitelj može Izvođaču nametnuti administrativne i financijske kazne sukladno članku 109, Administrativne i financijske kazne, Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije.

2. Naručitelj

2.1. Pravo pristupa

Mijenja se stavak 1. ovog članka na način da isti sada glasi:

„Naručitelj će dati Izvođaču pravo pristupa i posjed svih dijelova Gradilišta u roku navedenom u Dodatku ponudi i nakon dostave dokaza o osiguranju sukladno članku 4.2“

3. Inženjer

3.1 Obveze i ovlaštenja Inženjera

Dodati nakon prvog stavka:

Osoblje Inženjera uključuje, ali bez ograničenja, Nadzorne inženjere ovlaštene da djeluju kao nadzorni inženjeri sukladno Zakonu o gradnji (Narodne novine 153/2013 i 20/17).

Izbrisati treći stavak i zamijeniti ga sljedećim:

Inženjer može obavljati svoja ovlaštenja koja su specificirana ili koja proizlaze iz Ugovora. Inženjer mora dobiti prethodno pisano odobrenje od Naručitelja prije poduzimanja radnji navedenih u sljedećim stavkama ovog članka:

- (a) Članci 4.4 [Podizvođači]: davanje odobrenja za Podizvođače navedene u Ugovoru;
- (b) Članak 5.2 [Dokumentacija Izvođača]: odobrenje Izvođačeve izmjene i/ili dopune Idejnog projekta (ako je primjenjivo) i Izvođačevog Glavnog projekta Radova;
- (c) Članak 8.8. (Privremena obustave Radova): odobrenje za privremenu obustavu Radova ili dijela Radova.
- (d) Članak 13.1 [Pravo na izmjene]: davanje naloga za Izmjenu ukoliko takva Izmjena zahtijeva promjenu Zahtjeva Naručitelja;
- (e) Članak 13.3 [Postupak izmjena]: odobrenje prijedloga za Izmjenu koji je podnio Izvođač sukladno Članku 13.1 [Pravo na izmjene] ili 13.2 [Povećanje vrijednosti].

Bez obzira na obveze navedene naprijed u pogledu pribavljanja odobrenja, ako se po mišljenju Inženjera pojavi opasnost koja ugrožava sigurnost života ili imovine ili Radova, on smije, bez da pritom oslobađa Izvođača bilo kojih obveza ili odgovornosti po Ugovoru, naložiti Izvođaču da izvede radove ili uradi stvari koje su po mišljenju Inženjera potrebne da se ukloni ili smanji rizik. Izvođač mora odmah udovoljiti takvom nalogu Inženjera, bez obzira što on nema odobrenja Naručitelja. Inženjer će odrediti dodatak Ugovornoj cijeni u odnosu na takav nalog, sukladno Članku 13.3 [Postupak izmjene] i obavijestit će Izvođača s kopijom Naručitelju.

3.5 Odluke

Dodati na kraju ovog članka:

Međutim, Ugovorne strane će svaki sporazum ili dogovor, kojim se produljuje Rok dovršetka, kojim se mijenja Ugovorna cijena ili kojim dolazi do izmjene Ugovora sukladno Zakonu o javnoj nabavi (Narodne novine br. 120/16) formalizirati kroz dodatak Ugovoru.

3.6 Sastanci rukovodstva

Dodatni Članak 3.6:

Inženjer ili Predstavnik Izvođača može od drugog zahtijevati da sudjeluje na sastancima rukovodstva u cilju razmatranja budućeg rada. Inženjer i Predstavnik Izvođača mogu pozvati i druge osobe da prisustvuju. Inženjer će voditi zapisnik o sastanku. Inženjer i Predstavnik Izvođača su

dužni na sastanke rukovodstva pozvati Voditelja projekta.

Inženjer i Predstavnik Izvođača potpisat će zapisnike kao vjerodostojne zapise dan nakon sastanka. Inženjer će dostaviti kopije zapisnika svima koji su sudjelovali na sastanku. Odgovornost za bilo koju akciju koju treba poduzeti navedenu u zapisniku, bit će u skladu s Ugovorom.

Dnevni red takvog sastanka treba pokrivati pregled napredovanja, pregled programa i planova budućih aktivnosti, stanje osoblja, tehničke poslove, sigurnost, mehanizaciju, nabavu materijala, plaćanja, sadašnje i predviđene poteškoće, suradnju s ostalim izvođačima, i ostale prikladne teme.

Prije mobilizacije na Gradilište redoviti sastanci će se održavati mjesečno u uredu Izvođača, uredu Inženjera, uredu Naručitelja i/ili na Gradilištu u cilju rasprave projektiranja i buduće logistike. Vrijeme i mjesto tih sastanaka bit će dogovoreno uzimajući u obzir teme koje će se raspravljati.

Nakon početka radova na Gradilištu sastanci će se održavati tjedno.

Ostali sastanci održavat će se po potrebi.

Vrijeme i mjesto sastanaka će se dogovoriti ovisno o temama o kojima će se raspravljati. Troškovi sastanaka smatraju se uključenima u Ugovornu cijenu.

Svaki zapisnik sastanka smatra se autoriziranim zapisom predmeta koji su raspravljani, ali ne nadomješta niti jednu odredbu u Ugovoru koja zahtijeva suglasnost, uputu ili odluku koja treba biti u pisanom obliku.

4. Izvođač

4.1 Opće obveze Izvođača

Dodati nakon prvog stavka sljedeće:

Ako se u Dokumentaciji Izvođača pronađu greške, propusti, nejasnoće, nekonzistentnost, neadekvatnost ili drugi nedostaci, oni i Radovi ispraviti će se na trošak Izvođača, bez obzira na bilo koju suglasnost ili odobrenje po ovom Članku.

Izvođač mora poduzeti sve potrebne mjere da se osigura vidljivost financiranja ili sufinanciranja od strane Europske unije kako je to navedeno u Uputama za korisnike za razdoblje 2014.-2020. Informiranje, komunikacija i vidljivost projekata objavljenim na sljedećoj stranici:

<http://www.strukturnifondovi.hr/UserDocsImages/Strukturni%20fondovi%202014.%20%E2%80%93%202020/Vizualni%20identiteti/Upute%20za%20korisnike%20sredstava%202014%20-2020.pdf>

Na obveze Izvođača primjenjuju se, između ostalog, i odredbe članaka 604., 605. i 633. Zakona o obveznim odnosima (Narodne novine br. 35/2005 s izmjenama i dopunama).

Izvođač je dužan projektirati, izvoditi i dovršiti Radova u skladu s Zahtjevima naručitelja. Ukoliko Izvođač ne ispuni Ugovor u skladu s Zahtjevima naručitelja tada Naručitelj može zaračunati kaznu na način kako je definirano Zahtjevima Naručitelja i ostalom Dokumentacijom o nabavi.

Dodati na kraju ovog članak:

Izvođač je dužan Naručitelju prije uvođenja u posao dostaviti:

- (a) dokaz da je ishodio sva potrebna rješenja/potvrde o ovlaštenju za obavljanje poslova projektiranja i obavljanje poslova i djelatnosti građenja vođenje građenja/radova sukladno propisima Republike Hrvatske te važeće ovlaštenje ili članstvo u određenoj organizaciji kako bi mogao pružati usluge i izvoditi radove u Republici Hrvatskoj.
- (b) prijedlog projektne dokumentacije u skladu sa Zahtjevima naručitelja, a koji prijedlog mora minimalno sadržavati: metodologiju projektnog pristupa, tehničko-tehnološki opis, nacрте i tehnički opis, program obuke i osposobljavanja kadrova Naručitelja, program probnog i pokusnog rada, popis opreme koja će ugraditi u MBO postrojenje i uređaj za pročišćavanje otpadnih voda s popisom rezervnih dijelova, a sve sukladno Knjizi 3 Dokumentacije o nabavi
- (c) Radni plan i program, u okviru kojih je potrebno priložiti:
 - Shemu organizacije gradilišta (lokacija glavnog ureda na gradilištu, skladišta, deponije, laboratoriji, ured Inženjera, itd.),
 - Program izvođenja radova. Programom će biti dane procedure i vremenski slijed projektiranja, ishodačenja dozvola i građenja. Izvođač mora u obzir uzeti klimatske uvjete na lokaciji gradilišta pri izradi programa. Također je potrebno uzeti u obzir i vrijeme u kojem će Inženjer i

Naručitelj ovjeravati projekte.

- Vremenski plan izvođenja radova (relevantne aktivnosti, ključni događaji, raspodjela osoblja i kapaciteta, itd.) u obliku gantograma s uzročno posljedičnim vezama za sve aktivnosti potrebne za uspješnu realizaciju projekta. Svaka aktivnost u vremenskom planu treba imati pridružene ljudske i materijalne resurse. U vremenskom planu treba istaknuti ključne datume za uspješnu realizaciju projekta, a sukladno članku 8.3. (Vremenski plan).

4.2 Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi

Izbrisati članak 4.2 i zamijeniti ga sljedećim:

Izvođač će (na svoj trošak) pribaviti Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi, u iznosu i u valuti navedenoj u dodatku Ponudi. Ako iznos nije naveden Dodatku ponudi, tada se ovaj članak ne primjenjuje.

Izvođač će Naručitelju dostaviti Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi zajedno s potpisanim Sporazumom kako je određeno Člankom 1.6 [Sporazum].

Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi mora biti u obliku danom u Knjizi 2 i mora biti izdana od financijske institucije prihvatljive za Naručitelja.

Izvođač će osigurati da je Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi valjano i izvršivo sve dok Izvođač ne dovrši radove i dokaže ispunjenje svih uvjeta određenih zahtjevima naručitelja.

Ako se u uvjetima Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi navodi njegov datum isteka, a Izvođač još nije stekao pravo da dobije Potvrdu o ispunjenju Ugovora do datuma koji pada 28 prije datuma isteka, Izvođač će produljiti važenje Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi sve dok radovi ne budu dovršeni i dok nisu otklonjeni eventualni nedostaci.

Za svako povećanje Ugovorne cijene sukladno Članku 3.5, Izvođač će na pismeni zahtjev Inženjera odmah povećati iznos Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi za odgovarajući postotak.

Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi za zajednicu ponuditelja moraju biti u iznosu i valuti navedenoj u Dodatku ponudi, naslovljena na vodećeg partnera zajednice ponuditelja dok ostali članovi zajednice ponuditelja moraju biti navedeni u samom sredstvu osiguranja.

Postavljanje zahtjeva iz Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi:

- (a) Naručitelj neće postavljati zahtjev iz Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi, osim iznosa na koje Naručitelj ima pravo prema Ugovoru i to u slučaju:
 - i. Propusta Izvođača da produlji važenje Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi kako je to opisano u prethodnom odlomku, u kojem slučaju Naručitelj može potraživati puni iznos Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi,
 - ii. Propusta izvođača da Naručitelju plati dužni iznos, bilo da je to dogovoreno s Izvođačem ili je utvrđeno u skladu s

člankom 2.5 (Potraživanja Naručitelja) ili člankom 20 (Potraživanja, Sporovi i Arbitraža), u roku od 42 dana nakon takvog dogovora ili utvrđivanja,

- iii. Propusta Izvođača da otkloni povredu Ugovora u roku od 42 dana nakon što primi obavijest Naručitelja kojom se traži da se povreda otkloni ili
- iv. Okolnosti koje daju pravu Naručitelju da raskine Ugovor prema članku 15.2 (Raskid od strane Naručitelja) bez obzira na to je li obavijest o raskidu dostavljena ili nije.
- v. Naplate Kazne za zakašnjenje Izvođača u ispunjenju svojih obveza iz ovog Ugovora, u skladu sa člancima 8.7. i 14.15. Ugovora.

(b) Naručitelj će Izvođača obešteti za svaku štetu, gubitak i troškove (uključujući i nagradu i troškove odvjetnika i sudske troškove) koji proizlaze iz potraživanja na temelju Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi, u onom obujmu do kojeg Naručitelj nije imao pravo postaviti zahtjev.

(c) Naručitelj će vratiti Izvođaču Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi u roku od 21 dan nakon što dobije kopiju Potvrde o ispunjenju Ugovora.

4.3 Predstavnik Izvođača

Dodati na kraju ovog Članka:

Predstavnik Izvođača mora biti kvalificiran i mora ispunjavati zahtjeve Zakonu o poslovima i djelatnostima prostornog uređenja i gradnje (Narodne novine br. 78/15 s izmjenama i dopunama).

Predstavnik Izvođača mora vladati hrvatskim jezikom. Ako Predstavnik Izvođača ne vlada hrvatskim jezikom, Izvođač mora na Gradilištu kroz radno vrijeme imati kompetentnog prevoditelja kako bi osigurao valjani prijenos uputa i informacija.

Ako Predstavnik Izvođača nije ovlašten da vodi građevinske radove u skladu sa Zakonom, Izvođač će zaposliti osobu koja ima takvo ovlaštenje za rad s Predstavnikom Izvođača.

4.4 Podizvođači

Dodati na kraju ovog Članka:

Izvođač će osigurati da se zahtjevi koji se odnose na Izvođača prema Članku 1.12 [Povjerljivi podaci] na isti način odnose na sve Podizvođače.

4.5. Imenovani podizvođači

Članak 4.5. briše se u cijelosti.

4.6 Suradnja

Nakon riječi „javna tijela“ u točki (c) prvog stavka umetnuti:

“ili isporučitelja komunalnih usluga”

4.7 Iskolčenje

Dodati na kraju prvog stavka:

Izvođač će osigurati da iskolčenje izvede osoba ovlaštena za obavljanje

poslova državne izmjere i katastra nekretnina u smislu propisa koji uređuju državnu izmjeru i katastar nekretnina.

4.8 Sigurnosni postupci

Promijeniti točku (a) ovog Članka tako da glasi:

„zadovoljavati sve odgovarajuće sigurnosne propise, pravila i specifikacije, naročito Zakon o zaštiti na radu (Narodne novine br. 71/14, 118/14 i 154/14) u vezi svih mjera, postupaka i administrativnih koraka potrebnih za potpunu zaštitu na radu.“

Dodati na kraju ovog Članka:

Sigurnost mora biti na dnevnom redu svih gradilišnih sastanaka i planovi za ublažavanje rizika moraju biti dogovoreni između Inženjera i Predstavnik Izvođača i uključeni u prijedlog Izvođačeve organizacije i metode građenja koje podnosi sukladno Članku 4.1 [Opće obveze Izvođača].

4.9 Osiguranje kvalitete

Dodati na kraju ovog Članka:

Sustav osiguranja kvalitete mora:

- (a) Osigurati da se za sve materijale i opremu dopremljene na Gradilište može utvrditi da li su sukladni Zakonu o gradnji (Narodne novine 153/13 i 20/17), Zakonu o građevnim proizvodima (Narodne novine br. 76/13, 30/14 s izmjenama i dopunama), Zakonu o tehničkim zahtjevima za proizvode i ocjenjivanju sukladnosti (Narodne novine br. 80/13 i 14/14) te ostalih propisa ;
- (b) Uključiti procedure za provjeru sukladnosti i pohranjivanje isprava o sukladnosti; i
- (c) Uključiti elektronički i papirnati sustav za pohranjivanje isprava i datuma isporuke.

U slučaju da materijali, proizvodi ili izrada nisu potpuno detaljirani ili specificirani moraju imati standard koji odgovara Radovima i pogodni za namijenjenu svrhu navedenu ili razumno interpretiranu iz Projekta te u skladu s dobrom građevinskom praksom.

Proizvodi moraju biti novi osim ako je drugačije specificirano.

4.10 Podaci o gradilištu

Promijeniti zadnju rečenicu prvog stavka tako da glasi:

Izvođač je odgovoran za tumačenje i provjeru svih tih podataka.

Dodati novi stavak na kraju ovog Članka:

Izvođač se ne smije oslanjati na bilo koje istraživanje, izvještaj, ili drugi dokument pripremljen od strane ili po nalogu Naručitelja u vezi materije na koju se odnosi ovaj Članak i Naručitelj ne jamči točnost ili potpunost bilo kojeg takvog istraživanja, izvještaja ili dokumenta ili bilo koju predstavku ili tvrdnju koja se nemarom ili na drugi način nalazi u njima.

Izvođač će provoditi daljnja istraživanja na Gradilištu koja smatra potrebnim za pripremu Projekta Radova, za podnošenje bilo kakvog proračuna, za dobivanje bilo kojih službenih i drugih odobrenja ili za pripremu Prijedloga Izvođača te za projektiranje, izvođenje, dovršenje i održavanje Radova do potpunog zadovoljstva Inženjera.

4.13 Pravo prolaza i objekti

Dodati na kraju ovog Članka:

Izvođač je odgovoran za:

- a) Regulaciju i održavanje prometa ometanog Radovima i za dobivanje odgovarajućih dozvola;
- b) Održavanje pristupa imovini ometenoj Radovima; i
- c) Održavanje veze s vlasnicima imovine i usluga ometanih Radovima.

Izvođač je uključio u cijenu sve dodatne troškove kojima može biti izložen zbog toga što mora udovoljiti regulaciji u vezi s restrikcijama prometnih pravaca kojima se kreću vozila dolazeći na Gradilište, istovarom ili utovarom, ili čekanjem vozila ili u vezi bilo čega što ometa izvođenje Radova. Izvođač će obešteti Naručitelja zbog i protiv bilo koje odgovornosti, gubitka, potraživanja ili postupaka u odnosu na štete na cestama ili mostovima, izazvanih izvanrednim prometom u vezi izvođenja Radova. Izvođač će osigurati da se spriječi svim vozilima koja napuštaju Gradilište da na cestu iznose blato, smeće itd. i mora redovito čistiti pristupne ceste.

Izvođač mora pribaviti sve što je potrebno da udovolji gornjim zahtjevima bez odobrenja dodatnih troškova.

4.14 Izbjegavanje ometanja

Na kraju ovog Članka umetnuti „ili“ i dodati:

- (c) isporuku roba i usluga na Gradilištu za Naručitelja ili drugu osobu, uključujući bez ograničenja pogonsko gorivo, električnu energiju, vodu, plin, telefon, podzemne ili zračne kablove i odvodnju.

4.19 Struja, voda i plin

Izbrisati treći stavak ovog Članka i zamijeniti sljedećim:

Izvođač će sve iznose koje duguje za njegovo korištenje usluga plaćati direktno isporučitelju usluge.

4.21 Izvještaji o napretku radova

Dodati na kraju stavka 1. ovog Članka:

Rok iz prethodne rečenice ovog stavka primjenjuje se i na prvi Izvještaj iz druge rečenice ovog stavka.

Dodati na kraju ovog Članka:

Izvođač će voditi Građevinski dnevnik u skladu s odredbama Zakona o gradnji (Narodne novine br. 153/13 i 20/17) i Pravilnika o načinu provedbe stručnog nadzora građenja, obrascu, uvjetima i načinu vođenja građevinskog dnevnika te o sadržaju završnog izvješća nadzornog inženjera (Narodne novine br. 111/14 i 107/15 s izmjenama i dopunama).

Predstavnik Izvođača će priređivati tjedne izvještaje u formatu dogovorenom s Inženjerom. Kopije tih izvještaja bit će faksirane ili na drugi način dostavljene Inženjeru i Voditelju projekta jedan dan prije tjednog gradilišnog sastanka ili drugačije kako se dogovori.

Izvođač mora pripremati i održavati ažurnim sve druge službene izvještaje prema Zakonu.

4.25 Postojeći vodovi

Dodatni Članak 4.25:

Izvođač će se upoznati s položajem svih postojećih vodova kao što su odvodi, telefonske i električne linije i stupovi, vodovodne cijevi, kanalizacijske cijevi, plinske cijevi i slično, prije nego počne svaki iskop ili drugi rad koji može utjecati na postojeće vodove. Izvođač će biti odgovoran za sve štete na cestama, odvodnim jarcima, cijevima, kablovima ili bilo kojim vodovima koje je izazvao on ili njegov Podizvođač i mora popraviti svaku takvu štetu na svoj trošak i na potpuno zadovoljstvo Inženjera što je prije moguće, ali u svakom slučaju unutar Roka dovršetka.

Izvođač je obvezan da s odgovarajućom lokalnom vlasti i vlasnicima organizira sve što je potrebno za uklanjanje i ponovno uspostavljanje vodova kako se dogovori ili uputi od Inženjera. Izvođač će snositi troškove tih radova.

4.26. Solidarna odgovornost

Dodatni Članak 4.26:

„Ukoliko Izvođač osnuje zajednicu sa zajedničkim ulaganjem (joint venture), konzorcij ili neku drugu grupu dvije ili više članova, koje ne predstavljaju pravnu osobu, primjenjuje se u cijelosti odredba Članka 1.14. Općih uvjeta Ugovora .

Pored navedenog:

(1) Naručitelj ima pravo, bez ikakvih štetnih posljedica po sebe, ukoliko izvođač ne izvršava svoje ugovorne obveze u skladu s odredbama ovog Ugovora (npr. jedan od članova poslovne udruge ne izvodi radove u skladu sa podjelom poslova, dinamičkim planom i sl.), uputiti dopis vodećem partneru u kojem će upozoriti istog na preuzete ugovorne obveze Izvođača te potrebu njihovog urednog ispunjenja, kao i posljedicama daljnjeg neizvršavanja ugovornih obveza u skladu s odredbama ovog Ugovora

(2) u slučaju daljnjeg nastavka kršenja ugovornih obveza od strane izvođača, Naručitelj ima pravo, bez ikakvih štetnih posljedica po sebe, naložiti drugom članu poslovne udruge preuzimanje i realizaciju dijela posla koji je prema podjeli posla pripao članu poslovne udruge koji ne izvršava svoje ugovorne obveze;

(3) Članu poslovne udruge kojem je naloženo preuzimanje, dužan je preuzeti predmetne radove u roku od 35 dana od dana zaprimanja naloga Naručitelja i realizirati iste radove u skladu sa dinamičkim planom;

(4) Član poslovne udruge koji ne izvršava svoje obveze te je stoga njegov dio radova prepušten drugom članu poslovne udruge, dužan je u roku koji odredi Inženjer, a maksimalno u roku od 21 dana od dana zaprimanja naloga Naručitelja, prepustiti izvođenje radova drugom članu poslovne udruge, sve u skladu i na temelju naloga Naručitelja:

(5) Član poslovne udruge koji preuzima radove od drugog člana poslovne udruge, dužan je u roku od 30 dana predati Naručitelju Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi za onaj dio radova koji preuzima na izvršenje;

(6) Članovi poslovne udruge, bez obzira na razloge nepoštivanja ugovornih obveza, kao i bez obzira na to koji član poslovne udruge svojom činidbom ili propustom dovodi do nepoštivanja ugovornih obveza, solidarno

odgovaraju Naručitelju za realizaciju ugovora i izvršenje ugovornih obveza, kao i za cjelokupnu štetu koja Naručitelju nastane zbog nepoštivanja ugovornih obveza.

(7) Niti jedna odredba ovog Članka ne derogira niti stavlja van snage odredbu Članka 1.14. Općih uvjeta Ugovora“

5. Projekt

5.1 Opće obveze projektiranja

Izbrisati prvi stavak ovog Članka i zamijeniti sljedećim:

Izvođač će izvršiti i biti odgovoran za projektiranje Radova. Projekte će pripremiti ovlašteni Projektanti koji su inženjeri ili drugi stručnjaci koji zadovoljavaju kriterije koji su navedeni u Dokumentaciji o nabavi i Zakonu. Izvođač će Inženjeru dostaviti na odobrenje ime i pojedinosti svakog predloženog Projektanta i Podizvođača projekta.

Dodati novi stavak na kraju ovog Članka:

Projekti su potpuno i pojedinačno odgovornost Izvođača. U slučaju da Zahtjevi Naručitelja i/ili Nacrti sadrže dijelove projekta ili specifikacija, Izvođač će preuzeti potpunu odgovornost za njih kao da su dio Izvođačevog projekta. Naručitelj nije odgovoran za točnost, sadržaj ili potpunost bilo kojeg Projekta ili dijela Projekta kojega je dao Izvođaču.

6. Osoblje i radna snaga

6.2 Plaće i uvjeti rada

Dodati na kraju ovog Članka:

Izvođač će uredno podmirivati sve svoje obveze u svezi s isplatom plaća Osoblju, a sve u skladu s pozitivnim propisima.

6.3 Osobe u službi Naručitelja

Izbrisati članak 6.3 i zamijeniti ga sljedećim:

Izvođač neće zasnovati ili pokušati zasnovati radni odnos, ili drugi pravni odnos sa istim ili sličnim učinkom, s osobljem i radnom snagom iz Osoblja Naručitelja i/ili Inženjera ili s osobljem i radnom snagom u službi Inženjera/Naručitelja.

6.6 Objekti za osoblje i radnu snagu

Izbrisati drugi stavak i zamijeniti ga sljedećim:

Izvođač neće dopustiti bilo kome od Izvođačevog osoblja da ima privremenu ili stalnu nastambu unutar Gradilišta.

6.8 Rukovođenje od strane Izvođača

Dodati na kraju ovog Članka:

Izvođačevo rukovodeće osoblje mora imati zadovoljavajuće znanje hrvatskog jezika u razumijevanju, govoru i pisanju ili će Izvođač na svoj trošak imati dovoljan broj kompetentnih prevoditelja raspoloživih na Gradilištu kroz cijelo radno vrijeme, kako bi osigurao potpuno, točno i pravovremeno komuniciranje.

6.10 Evidencija Mehanizacije Izvođača i Osoblja Izvođača

Briše se prva rečenica ovog Članka i zamjenjuje se sljedećom:

Izvođač je dužan dostaviti Inženjeru sve pojedinosti koje se odnose na broj svake skupine Osoblja Izvođača (potpuni i točan popis radnika uz naznaku imena, starosti, spola i sati rada svih radnika), te svaku vrstu Mehanizacije Izvođača na Gradilištu.

U drugoj rečenici ovog Članka iza riječi „detalji“, a prije riječi „moraju“ dodaje se

„se moraju unositi u Građevinski dnevnik u punom opsegu te“

Dodaje se treća rečenica ovog Članka koja glasi:

Detalji moraju biti dostupni za provjeru u normalno radno vrijeme.

6.12 Strano osoblje

Dodatni Članak 6.12:

Izvođač može dovesti strano osoblje koje je potrebno za izvođenje Radova u opsegu dopuštenom Zakonom. Izvođač mora osigurati da to osoblje ima potrebne boravišne vize i radne dozvole. Svi troškovi vezani uz rad stranog osoblja su odgovornost Izvođača.

Izvođač će biti odgovoran za povratak tog osoblja na mjesto gdje je regrutirano ili do njihovog prebivališta. U slučaju smrti bilo kojeg od tog osoblja ili člana njihove obitelji, Izvođač će biti odgovoran za odgovarajuće

aranžmane vezano za njegov povratak ili pogreb.

**6.13 Praznici i
vjerski običaji**

Dodatni Članak 6.13:

Izvođač neće obavljati Radove na državne praznike, dane odmora, osim po posebnom pisanom odobrenju i uputi Inženjera.

7. Postrojenje, Materijali i izrada

7.4 Ispitivanje

Dodati na kraju ovog Članka:

Kada se ispitivanja ili pregledi moraju obaviti od strane hrvatskih ovlaštenih neovisnih trećih osoba, prema odredbama Zakona, one će biti unajmljene i plaćene od Izvođača.

7.7. Vlasništvo nad Postrojenjem i Materijalima

Mijenja se točka (b) ovog članka na način da ista sada glasi:

„(b) kada Izvođaču bude plaćena vrijednost Opreme i Materijala prema članku 8.10 (Plaćanje za Postrojenje i Materijale u slučaju Privremene obustave Radova).“

7.8 Naknade

Promijeniti prvi stavak tako da glasi:

"Izvođač će pribaviti sve Dozvole (ako su potrebne) i platiti će sve naknade, zakupnine i druga plaćanja za:"

8. Početak, kašnjenje i prekid

8.1 Početak radova

Mijenja se stavak 1. ovog članka, na način da isti sada glasi:

Naručitelj će odrediti Datum početka pisanom obavijesti o Početku radova, najkasnije sedam dana prije početka. Datum početka biti će najkasnije 35. dan po stupanju Sporazuma na snagu ali ne prije nego je Naručitelju dostavljena valjana Jamstvo i garancije.

Dodati na kraju ovog Članka:

Prije početka građevinskih radova Izvođač će se pobrinuti da dobije sva dopuštenja prema Članku 1.13 [Pridržavanje Zakona], kako se zahtijeva prije početka građevinskih radova.

Izvođač će pribaviti i predati Inženjeru sve dokumente i dokaze o zadovoljenju svih uvjeta traženih za obavještanje o početku izvođenja građevinskih radova u skladu sa Zakonom. Izvođač mora zadovoljiti ovu odredbu 14 dana prije planiranog početka izvođenja građevinskih radova.

Odmah po uzimanju u posjed Gradilišta Izvođač će provjeriti susjednu imovinu i javne ceste i napraviti pregled istrošenosti postojećih zgrada, cesta, putova, ograda, zidova, ulaza itd. koji okružuju Gradilište i pripadajuće zgrade i objekte, te izraditi detaljne fotografske snimke postojećeg stanja.

Izvođač je dužan dostaviti naveden fotografske snimke u digitalnom i tiskanom obliku Inženjeru u roku od 7 dana od uzimanja u posjed Gradilišta.

8.3 Vremenski plan

Na kraju ovog Članka dodati:

Vremenski plan treba biti u obliku dogovorenom s Inženjerom i sukladan Naručiteljevom računalnom programu za upravljanje projektima i mora omogućiti usporedbu planiranog napredovanja i redoslijeda aktivnosti sa stvarnim napredovanjem.

Izvođač mora na Gradilištu držati kopiju vremenskog plana i ažurirane podatke o napredovanju, koji moraju biti dostupni za pregled.

U pripremi vremenskog plana Izvođač mora uzeti u račun vremenske prilike kakve mogu ograničiti napredovanje u zimskim mjesecima. Vremenski plan koji sadrži ograničenja u napredovanju ili privremeno obustavljanje radova bit će prihvatljiv Inženjeru, ali neće osloboditi Izvođača njegovih obveza po Ugovoru da završi radove u skladu s ugovorenim vremenskim planom.

Svaki ažurirani vremenski plan mora Izvođač predati Inženjeru u roku 14 dana nakon što to Inženjer zatraži.

8.4 Produljenje Roka dovršetka

Na kraju ovog Članka dodati:

Produljenje Roka završetka samo po sebi ne daje pravo Izvođaču na dodatno plaćanje. Izvođač neće imati pravo na pojedinačno Produljenje Roka dovršetka za svaki od nekoliko uzroka zakašnjenja koji su se dogodili istovremeno, nego samo na stvarno produljenje kako to odredi Inženjer

bez obzira na razloge koji su prouzročili zakašnjenje. Ako je jedan od nekoliko uzroka zakašnjenja bio rezultat krivnje Izvođača i taj bi bez obzira na ostale istovremene razloge uzrokovao Produljenje Roka dovršetka Radova ili dijela radova, nikakvo Produljenje Roka dovršetka neće se odobriti Izvođaču za vrijeme tog zakašnjenja.

8.5 Kašnjenje koje uzrokuju vlasti

Promijeniti zadnja dva reda tako da glase:

„, ali neće na bilo koji način dati pravo Izvođaču da potražuje bilo kakve Troškove ili izmaklu korist zbog tog zakašnjenja.“

8.6 Dinamika napretka

Dodati na kraju ovog Članka:

Dodatni Troškovi revidiranih metoda, uključujući mjere za ubrzanje, prema nalogu Inženjera kako bi se smanjilo zakašnjenje uzrokovano razlozima navedenim u Članku 8.4 [Produljenje Roka dovršetka], bit će plaćeni od Naručitelja, bez da se iznos dodatnih Troškova uveća za bilo kakvu korist Izvođača.

8.7 Kazna za zakašnjenje

Dodati na kraju prvog stavka ovog Članka:

„Kazna za zakašnjenje“ znači ugovorna kazna i primijenit će se u skladu s člancima 350. i 355. Zakona o obveznim odnosima (Narodne novine br. 35/2005 s izmjenama i dopunama).

Izbrisati prvu rečenicu drugog stavka ovog Članka.

Dodaje se na kraju ovog Članka:

Naručitelj ima pravo iznos iz prethodnih stavaka odbiti od bilo koje Privremene ili Okončane situacije, ili ukoliko to želi može predmetni iznos naplatiti putem Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi.

8.8 Privremena obustava Radova

Dodati na kraju prvog stavka ovog Članka:

Izvođač će poduzeti sve razumne napore da smanji i otkloni troškove vezane za svaku takvu obustavu i nastaviti Radove čim je to prije moguće nakon što od Inženjera primi dopuštenje ili uputu da nastavi, osim ako je dobio drugačiju uputu od Inženjera.

8.9 Posljedice privremene obustave Radova

Briše se točka (b) u stavku 1. ovog Članka i zamjenjuje se slijedećom:

(b) plaćanje stvarnih troškova koje je pretrpio zbog obustave.

Nakon stavka 1. dodaju se novi stavci koji glase:

Stvarnim troškovima koje je Izvođač pretrpio zbog obustave, smatraju se isključivo i jedino:

- (a) troškovi produžetka Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi i Polica osiguranja za razdoblje produljenja roka izvođenja Radova;
- (b) troškovi demobilizacije i mobilizacije na Gradilištu nastali zbog privremene obustave Radova;
- (c) troškovi konzerviranja Radova;

(d) troškovi čuvarske službe za vrijeme privremene obustave Radova.

Izvođač smije izvršiti demobilizaciju Gradilišta u slučaju privremene obustave Radova, samo uz pisanu suglasnost Inženjera, a ponovnu mobilizaciju je dužan izvršiti u roku od 14 dana od primitka odluke Inženjera o ukidanju privremene obustave Radova te naloga o ponovnom započinjanju izvođenja Radova.

Izvođač nema pravo na nadoknadu izgubljene realizacije, izmakle dobiti ili nadoknadu drugih troškova Gradilišta ili izvan njega, kao i troškova mjesta na kojima se proizvode elementi za ugradnju u Radove (npr. troškovi Uprave i sl.).

**8.10 Plaćanje za
Postrojenje i
Materijale u
slučaju
Privremene
obustave Radova**

Izbrisati točku (b) u prvom stavku ovog Članka.

Dodati na kraju ovog Članka:

Naručitelj će tada, ako to traži Izvođač, preuzeti odgovornost za zaštitu, skladištenje, sigurnost i osiguranje Postrojenja i/ili materijala; rizik gubitka ili štete na obustavljenim radovima prelazi na Naručitelja.

**8.12 Nastavak
Radova**

Promijeniti zadnju rečenicu tako da glasi:

“nakon što od Inženjera dobije uputu u smislu Članka 13 [Izmjene i usklađenja].”

9. Testovi po dovršetku

9.1 Obveze Izvođača

Dodati na kraju trećeg stavka ovog Članka:

Detaljni zahtjevi i procedure za testove navedeni su u Knjizi 3. Zahtjevi Naručitelja i trebaju se provoditi kako je određeno u Glavnom Projektu u skladu sa člankom 143. Zakona o gradnji (Narodne novine 153/13 i 20/17). Kad god se to traži po hrvatskim propisima testove treba provoditi neovisna treća osoba plaćena od Izvođača.

Dodati na kraju ovog Članka:

Testovi po dovršetku uključuju tehnički pregled u skladu s člancima 139. do 142. Zakona o gradnji (Narodne novine br. 153/2013 i 20/17).

Izvođač će dati Inženjeru obavijest ne manje od 14 dana prije datuma kada će Radovi i dokumentacija koja se traži po Zakonu po Izvođačevom mišljenju biti spremni za podnošenje zahtjeva za izdavanje Uporabne dozvole. Ako su radovi podijeljeni u Dijelove i ako se takvi Dijelovi mogu upotrebljavati prije dovršenja ukupnih Radova, Izvođač može shodno tome dati obavijest za svaki Dio Radova.

Inženjer će u roku od 14 dana nakon što primi Izvođačevu obavijest:

- (a) izdati potvrdu Izvođaču navodeći datum kada su Radovi (ili Dijelovi radova) spremni za podnošenje zahtjeva za izdavanje Uporabne dozvole sukladno Zakonu; ili
- (b) odbiti obavijest navodeći razloge i specificirajući radove koji trebaju biti dovršeni od strane Izvođača. U tom slučaju Izvođač treba izvesti preostale Radove na koje je upozorio Inženjer i treba dati novu obavijest kako je navedeno u stavku iznad.

Unutar 7 dana od dana primitka potvrde Inženjera, kako je opisano prethodno u Točki (a) ovog Članka, Izvođač će podnijeti zahtjev za izdavanje Uporabne dozvole za Radove (ili Dio Radova) u ime Naručitelja.

Izvođač će sudjelovati u postupku izdavanja Uporabne dozvole na način kako je određeno Zakonom.

9.4. Neuspjeli Testovi po dovršetku

Izbrisati članak 9.4 i zamijeniti ga sljedećim:

Ako Radovi ili Dio radova ne zadovolje Testove po dovršetku koji su ponovljeni prema članku 9.3. Inženjer može odbiti dio radova, a Ugovorna cijena će se umanjiti kako je to navedeno u Zahtjevima Naručitelja.

10. Preuzimanje od strane Naručitelja

10.1 Preuzimanje Radova ili Dijela radova

Izbrisati prvi stavak ovog Članka i zamijeniti ga slijedećim:

Osim kako je to navedeno u članku 9.4. (Neuspjeli Testovi po dovršetku), Naručitelj će preuzeti Radove kada bude izdana Potvrda o preuzimanju ili se ona smatra izdanom u skladu s ovim člankom.

Izbrisati drugi, treći i četvrti stavak i zamijeniti sa slijedećim:

Inženjer će Izvođaču izdati Potvrdu o preuzimanju ugovora unutar 7 dana nakon uspješno provedenog tehničkog pregleda sukladno Zakonu. Da se izbjegne zabuna, 7 dana se broji od dana kada je Naručitelj primio zapisnik o tehničkom pregledu koji je sastavilo povjerenstvo za tehnički pregled, navodeći u njemu da se za izvedene Radove može izdati Uporabna dozvola.

Ako Inženjer propusti izdati Potvrdu o preuzimanju unutar roka navedenog u prethodnom stavku, smatrat će se da je Potvrda o preuzimanju izdana istekom 7. dana od dana primitka zapisnika o tehničkom pregledu koji je sastavilo povjerenstvo za tehnički pregled, navodeći u njemu da se za izvedene Radove može izdati Uporabna dozvola.

10.2. Preuzimanje Dijela radova

Briše se ovaj Članak u cijelosti.

10.4. Površine koje treba vratiti u prvobitno stanje

Briše se ovaj Članak u cijelosti.

10.5. Čišćenje Gradilišta

Dodatni Članak 10.5.:

Nakon što primi Potvrdu o preuzimanju, Izvođač će s Gradilišta ukoniti svu Mehanizaciju Izvođača, višak materijala, smeće otpad i Privremene radove.

Ako sve to nije uklonjeno s Gradilišta u roku od 28 dana nakon što je Izvođač primio Potvrdu o preuzimanju, Naručitelj je ovlašten prodati ili na drugi način raspolagati svime što je ostalo na Gradilištu. Naručitelj ima pravo na plaćanje troškova koji nastanu s tim u vezi ili koji se mogu pripisati prodaji ili uređenju Gradilišta.

Ostatak novca od prodaje isplatit će se izvođaču. Ako je taj iznos manji od troškova Naručitelja, Izvođač će mu platiti preostali dio.

10.6. Sudjelovanje Izvođača u postupku ishođenja Uporabne dozvole

Dodatni članak 10.6.:

Ako je izdana ili se smatra da je izdana Potvrda o preuzimanju za Radove prema ovom Ugovoru, ali ne prema Članku 10.1 [Preuzimanje Radova ili Dijela radova], Izvođač će svezjedno sudjelovati u postupku ishođenja Uporabne dozvole za Radove ili Dijelove Radova na način i u opsegu prema Zakonu.

11. Odgovornost za nedostatke

- 11.1. Otklanjanje nedostataka** *Mijenja se naslov Članka 11.1. „Dovršetak preostalih Radova i Otklanjanje nedostataka” tako da isti sada glasi: „Otklanjanje nedostataka”*
- 11.2. Troškovi otklanjanja nedostataka** *Briše se stavak 1. ovog Članka te se zamjenjuje slijedećim:
„Svi radovi koji su navedeni u Članku 11.1. (Otklanjanje nedostataka) izvest će se na rizik i trošak Izvođača.”*
- 11.4. Propust da se otklone nedostaci** *Briše se stavak 2 ovog Članka te se zamjenjuje slijedećim:
„Ako Izvođač ne otkloni nedostatak ili oštećenje do tog određenog datuma, Naručitelj će aktivirati Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi.”*
- 11.5. Otklanjanje radova s nedostatkom** *Briše se ovaj Članak u cijelosti.*
- 11.6. Ostali testovi** *Briše se ovaj Članak u cijelosti.*
- 11.7. Pravo pristupa** *U ovom Članku brišu se riječi: „dok se ne izda Potvrda o ispunjenju Ugovora” te isti započinje riječima: „Izvođač ima...”*
- 11.8. Otkrivanje uzroka nedostataka od strane Izvođača** *Briše se ovaj Članak u cijelosti.*
- 11.10. Neispunjene obveze** *Briše se ovaj Članak u cijelosti.*
- 11.11. Čišćenje Gradilišta** *Briše se ovaj Članak u cijelosti.*

12. Test nakon dovršetka

12.1 Postupak za Testove nakon dovršetka

Izbrisati članak 12.1 i zamijeniti ga sljedećim:

Testovi nakon dovršetka provode se u svrhu dokazivanja ispunjenja uvjeta propisanih Zahtjevima naručitelja Testovi nakon dovršetka provoditi će se tijekom Razdoblja obavještanja o nedostacima, odnosno započinju s danom izdavanja Potvrde o preuzimanju i završavaju s danom isteka Razdoblja za uklanjanje nedostataka.

Naručitelj je dužan voditi evidenciju i u konačnici iskazati kako je definirano Zahtjevima naručitelja:

- (a) analize sastava ulaznog i izlaznog otpada
- (b) analize sastava influenta i efluenta otpadnih voda
- (c) potrošenu količinu kemikalija
- (d) potrošenu električnu energiju

Izvođač može u bilo kojem trenu za vrijeme provođenja Testova nakon dovršetka o svom trošku pristupiti Postrojenju i zatražiti od Naručitelja rezultate do tog trena provedenih Testova nakon dovršetka.

Izvođač može provjeriti drži li se osoblje Naručitelja koje upravlja radom Postrojenja uputa Izvođača danih Priručnicima o rukovanju i održavanju, vezano specifično na opis tehnološkog procesa s opisom rada te načinom upravljanja i graničnim vrijednostima mjernih veličina.

Ako Izvođač smatra da će pretrpjeti trošak uslijed neodgovarajućeg upravljanja Postrojenjem od strane osoblja Naručitelja, a što može utvrditi samo ukoliko se osoblje Naručitelja ne drži danih Priručnika o rukovanju i održavanju, vezano specifično na opis tehnološkog procesa s opisom rada te načinom upravljanja i graničnim vrijednostima mjernih veličina, Izvođač će o tome obavijestiti Inženjera, a sukladno članku 20.1.

Izvođač je prilikom obavještanja Inženjera dužan objasniti na koji način smatra da će pretrpjeti trošak samo i jedino kroz analizu utvrđene razlike u načinu upravljanja Postrojenjem od strane osoblja Naručitelja u odnosu na upute Izvođača dane Priručnikom o rukovanju i održavanju, vezano specifično na opis tehnološkog procesa s opisom rada te načinom upravljanja i graničnim vrijednostima mjernih veličina.

Naručitelj je dužan u roku 21 dan od isteka Razdoblja za uklanjanje nedostataka izraditi i dostaviti Izvođaču rezultate Testova nakon dovršetka u obliku Godišnjeg izvještaja o praćenju i evidenciji rada Postrojenja kako je definirano Zahtjevima naručitelja.

12.2. Odgođeni Testovi nakon dovršetka

Izbrisati članak 12.2 i zamijeniti ga sljedećim:

Naručitelj je dužan provoditi Testove nakon dovršetka kontinuirano bez odgađanja kako je definirano Zahtjevima naručitelja.

12.3 Ponovljeno ispitivanje

Izbrisati članak 12.3

**12.4 Neprolazak
na Testovima
nakon dovršetka**

Izbrisati članak 12.4 i zamijeniti ga sljedećim:

Ako je rezultatom Testova nakon dovršetka u obliku Godišnjeg izvještaja o praćenju i evidenciji rada Postrojenja zaključeno da su obveze Izvođača izvršene u skladu sa Zahtjevima naručitelja, smatrat će se da je obveza Izvođača po Testovima nakon dovršetka izvršena. Ako je rezultatom Testova nakon dovršetka u obliku Godišnjeg izvještaja o praćenju i evidenciji rada Postrojenja zaključeno da Zahtjevi naručitelja nisu poštovani, Naručitelj će temeljem Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi izvršiti naplatu odgovarajućeg iznosa štete

13. Izmjene i usklađenja

13.7 Korekcije zbog izmjene u zakonodavstvu

Dodati novi stavak na kraju ovog Članka:

Bez obzira na naprijed navedeno, Izvođač neće imati pravo na Produljenje roka ukoliko je odgovarajuće zakašnjenje već bilo uzeto u račun u određivanju nekog prethodnog produljenja i takvi Troškovi se neće posebno platiti ako su oni već bili uzeti u račun u indeksiranju ulaznih podataka u "tablicu s podacima za korekciju" u skladu s Člankom 13.8 [Korekcija zbog promjene troškova].

13.8. Korekcija zbog promjene troškova

Izbrisati članak 13.8.

14. Ugovorna cijena i plaćanje

14.1. Ugovorna cijena

U Članku 14.1. briše se točka (a) te se zamjenjuje sljedećom:

- (a) Ugovorna cijena je cijena iz članka 4. Sporazuma i biti će podložna korekciji u skladu s Ugovorom

14.2. Plaćanje predujma

Briše se druga rečenica stavka 1. Članaka 14.2. i zamjenjuje:

U Dodatku ponudi biti će naveden ukupni iznos predujma. Plaćanje predujma će se izvršiti u jednom ili dva obroka:

- (a) Jedan obrok, plaćanje po dostavi garancije za povrat predujma ili
- (b) Dva obroka za plaćanje sukladno članku 14.7 posebnih uvjeta ugovora:

±5% Prihvaćenog Ugovornog iznosa nakon što Izvođač dostavi bezuvjetnu Garanciju za povrat Predujma u obliku i od banke prihvatljive Naručitelju, u iznosu jednakom prvom obroku Predujma. Ostatak do ukupnog predujma nakon ishođenja prve građevinske dozvole i nakon što Izvođač dostavi bezuvjetnu Garanciju za povrat Predujma na prvi poziv u obliku i od banke prihvatljive Naručitelju, u iznosu jednakom drugom obroku Predujma.

Stavak 3. Članka 14.2. se briše i zamjenjuje sljedećim:

Plaćanje takvog Predujma dospijeva nakon što:

- (a) ugovorne strane potpišu Ugovor;
- (b) Izvođač dostavi Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi u skladu s Člankom 4.2. (Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi);
- (c) Izvođač dostavi bezuvjetnu Garanciju za povrat predujma u obliku i od banke prihvatljive Naručitelju, u iznosima i valutama jednakim Predujmu.

Dodati na kraju Članka 14.2. novi stavak koji glasi:

U slučaju raskida Ugovora od bilo koje strane, ili u slučaju da Predujam ne bude otplaćen do Okončanog obračuna, Naručitelj ima pravo odmah naplatiti preostali dug po isplaćenom Predujmu putem Garancije kojom se jamči povrat isplaćenog Predujma ili na drugi Naručitelju odgovarajući način.

14.7. Plaćanje

Izbrisati stavak (a) i zamijeniti ga sljedećim:

- (a) Predujam u roku od 56 dana nakon što primi dokumentaciju u skladu s člankom 4.2 Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi] i člankom 14.2 [Plaćanje predujma], već prema tome koji je datum kasniji.

14.8. Zakašnjelo plaćanje

Članak 14.8. se briše i zamjenjuje sljedećim:

Ako Izvođaču ne bude plaćeno u skladu sa Člankom 14.7. [Plaćanje], tada on ima pravo na zatezne kamate na neplaćeni iznos za svaki dan zakašnjenja tijekom perioda kašnjenja. Taj period počinje teći prvi dan

nakon datuma dospelosti plaćanja kako je određeno u Članku 14.7. (plaćanje), bez obzira na datum kada je izdana Privremena situacija (u slučaju točke (b) Članka 14.7.)

**14.9 Plaćanje
Zadržanog
iznosa**

Izbrisati drugi stavak i zamijeniti sa slijedećim:

Zadržani iznos bit će plaćen nakon što je Inženjer izdao Potvrdu o preuzimanju.

Iznimno ukoliko Izvođač tako zatraži, a Naručitelj odobri, Zadržan iznosa može se Izvođaču platiti i ranije, uz uvjet da je Izvođač dostavio Naručitelju Garanciju za puni iznos Zadržanog iznosa u obliku propisanom u Knjizi 2, Dio 4, Dokumentacije o nabavi i u iznosu navedenom u Dodatku ponudi.

Garancija za zadržane iznose mora osigurati puni iznos Zadržanog iznosa zadržanog za uklanjanje nedostataka koji se mogu pojaviti u preostalom razdoblju izvršenja Ugovora i za dovršenje preostalih radova koje treba izvesti sukladno Članku 11 [Odgovornost za nedostatke] ili Članku 12 [Test nakon dovršetka].

Naručitelj će Izvođaču vratiti Garanciju za zadržane iznose unutar 70 dana nakon očekivanog isteka roka za dovršetak radova.

**14.14. Prestanak
odgovornosti
Naručitelja**

Briše se stavak 1. ovog Članka i zamjenjuje slijedećim:

Naručitelj neće imati nikakvu odgovornost prema Izvođaču za bilo što prema ili u vezi s Ugovorom ili za izvođenje Radova, osim ako Izvođač nije uključio određeni iznos isključivo za to u Okončanoj situaciji.

**14.15 Valute
plaćanja**

Izbrisati Članak i zamijeniti sa slijedećim:

Valuta plaćanja biti će u Lokalnoj valuti.

15. Raskid od strane Naručitelja

15.2 Raskid od strane Naručitelja

U točki (a) prvog stavka ovog Članka iza (Obavijest za otklanjanje nedostataka), umetnuti:

„ili ne dostavi ostala jamstva tražena Ugovorom“

U točki (e) prvog stavka ovog Članka iza „likvidaciju“ umetnuti:

„stečaj“

U točki (f) prvog stavka ovog Članka umetnuti na početku:

„primi ili mu bude ponuđeno (a to ne prijavi nadležnim javnim tijelima) ili“

U točki (f), pod-točke (i) prvog stavka ovog Članka iza „Ugovor“, umetnuti:

„uključujući dodjelu ovog Ugovora“

Izbrisati zadnji stavak ovog Članka i zamijeniti sa sljedećim:

Nakon raskida Ugovora Naručitelj će dati obavijest Izvođaču da se Mehanizacija Izvođača i Privremeni Radovi, ili samo oni koji već nisu bili uklonjeni, biti otpušteni Izvođaču na ili u blizini Gradilišta. Po primitku takve obavijesti Izvođač će odmah organizirati uklanjanje Mehanizacije Izvođača i Privremenih Radova na rizik i trošak Izvođača. Međutim, ako Izvođač propusti ukloniti bilo koji predmet Mehanizacije Izvođača i/ili Privremenih radova specificiranih u toj obavijesti, ili ako je Izvođač propustio neko plaćanje koje duguje Naručitelju, ti predmeti mogu biti prodani od strane Naručitelja (bez obveze Naručitelja da postigne najbolju cijenu). Iznos od prodaje zadržat će Naručitelj (ali bez obveze Naručitelja da ga investira) i doznačiti na račun Izvođača u skladu s Člankom 15.4 (c).

15.3. Obračun na dan raskida

Članak 15.3. briše se i zamjenjuje sljedećim:

U slučaju raskida Ugovora sukladno prethodnom Članku ovog Ugovora, Naručitelj će platiti Izvođaču samo izvedene radove. Eventualna šteta koju Izvođač može potraživati prema prethodnom Članku ovog Ugovora, obuhvaća samo običnu štetu koju je Izvođač imao zbog raskida Ugovora, te ista ni u kojem slučaju ne uključuje tzv. Troškove uprave, niti izmaklu korist ili povredu prava osobnosti,

Zahtjev Izvođača mora biti u skladu s Člankom 20.1., te će o istom biti odlučeno u skladu s Člankom 3.5.

Naručitelj nije obvezan platiti cijenu za naručeni Materijal koji nije isporučen na Gradilište, ugrađen i obračunat u Radovima.

16. Obustava i raskid od strane Izvođača

16.2 Raskid od strane Izvođača

Promijeniti točku (d) tako da glasi:

(d) Naručitelj u bitnome ne izvršava svoje obveze iz Ugovora na način da materijalno i nepovoljno utječe na ekonomsku ravnotežu Ugovora i/ili mogućnost Izvođača da ispuni Ugovor

17. Rizik i odgovornost

17.3 Rizici Naručitelja

Izbrisati prvi stavak ovog Članka i zamijeniti sljedećim:

Rizici na koje se poziva Članak 17.4 [Posljedice rizika naručitelja] ispod, ukoliko neposredno utječu na izvođenje Radova u Zemlji, jesu:

17.6 Ograničenje odgovornosti

Izbrisati prvi stavak i zamijeniti sljedećim:

Niti jedna Ugovorna strana nije odgovorna drugoj Ugovornoj strani za nemogućnost korištenja Radova, izgubljenu dobit, gubitak bilo kojeg ugovora ili za bilo koju neizravnu ili posljedičnu štetu koju pretrpi druga Ugovorna strana u vezi s Ugovorom, osim onoga iz članka 16.4 [Plaćanje nakon Raskida] i 17.1 [Odšteta] te kršenja Zahtjeva naručitelja.

Naručitelj može tražiti naknadu za štetu za nepostizanje uvjeta određenih Zahtjevima naručitelja iz Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi.

17.7 Izvođačeva briga za postojeće objekte

Dodatni Članak 17.7:

Izvođač ima potpunu odgovornost za brigu o onim dijelovima postojećih objekata navedenih u Zahtjevima Naručitelja od datuma preuzimanja u posjed do datuma predaje Naručitelju (ako je predaja nakon datuma navedenog u Potvrdi o preuzimanju za Radove). Ako dođe do bilo kakvog uništenja (propasti) ili oštećenja na dijelovima postojećih objekata u vrijeme dok je Izvođač odgovoran za brigu o njima, zbog bilo kojeg uzroka navedenog u Članku 17.3 [Rizici Naručitelja] ili za koje je Naručitelj odgovoran po Zakonu, Izvođač će nadoknaditi štetu (stvarnu štetu i izmaklu korist) na rizik i trošak Izvođača.

18. Osiguranje

18.1 Opći zahtjevi za osiguranje

Promijeniti prvu rečenicu šestog stavka ovog Članka tako da glasi:

Odgovarajuća Ugovorna strana koja ugovara osiguranje dostavit će drugoj Ugovornoj strani, u rokovima koji su navedeni u Dodatku ponudi (računano od obavijesti o Datumu početka), sljedeće:

Dodati novi stavak na kraju ovog Članka:

Izvođač je ovlašten ugovoriti osiguranja u vezi Ugovora, uključujući bez ograničenja osiguranja navedena u Članku 18 [Osiguranje].

18.2 Osiguranje Radova i Mehanizacije Izvođača

Dodati na kraju ovog Članka:

Izvođač je odgovoran obavijestiti osiguravajuće društvo o bilo kakvoj promijeni u prirodi, opsegu ili planu izvođenja Radova i osigurati adekvatnost pokriva osiguranja kroz cijelo vrijeme razdoblja Ugovora.

18.4 Osiguranje Osoblja Izvođača

Umetnuti nakon prvog stavka ovog Članka:

Smatra se da obvezno osiguranje osoblja, provedeno u skladu sa Zakonom ili ekvivalentno osiguranje u domicilnoj zemlji Izvođača, zadovoljava temeljne zahtjeve osiguranja Izvođačevog osoblja. Ako nije tako, Izvođač će napraviti sve što je potrebno da udovolji Zakonu. Međutim, Izvođač može imati dodatno osiguranje svog osoblja.

19. Viša sila

19.4 Posljedice Više sile

Promijeniti točku (b) tako da glasi:

„plaćanje svih takvih Troškova, uključujući i troškove popravaka ili zamjene Radova i/ili Sredstava oštećenih ili uništenih djelovanjem Više sile, ako nisu pokriveni policom osiguranja sukladno Članku 18.2 [Osiguranje Radova i Mehanizacije Izvođača], ako je okolnost ili događaj one vrste koja je opisana u točkama (i) do (iv) Članka 19.1. [Definicija Više sile] i ako se slučaj iz točke (ii) do (iv) dogodio u Zemlji.“

20. Potraživanja, sporovi i arbitraža

20.2 Imenovanje Vijeća za rješavanje sporova

Mijenja se stavak 1. u cijelosti, na način da se prva rečenica briše i zamjenjuje sljedećom:

Ugovorne strane su dužne, a prije započinjanja Arbitražnog postupka iz Članka 20.6. ovog Ugovora, svaki postojeći spor koji proizlazi iz ovog Ugovora i u vezi s njim, uključujući i sporove koji se odnose na pitanja valjanog nastanka, povrede ili prestanka ovog Ugovora, kao i na pravne učinke koji iz toga proistječu, podnijeti na rješavanje VRS-u u skladu s Člankom 20.4.

20.3. Nepostojanje sporazuma o Vijeću za rješavanje sporova

Mijenja se ovaj članak na način da isti sada glasi:

Ako se ugovorne strane se ne dogovore o imenovanju jedinog člana VRS-a do datuma koji je naveden u prvoj točki, članka 20.2. (Imenovanje Vijeća za Rješavanje sporova) tada će Predsjednik Stalnog arbitražnog sudišta u Zagrebu člana VRS-a nakon što to zatraži jedna ili obje Ugovorne strane i nakon konzultacija obje Ugovorne strane. To imenovanje je konačno. Svaka Ugovorna strana obvezna je platiti polovinu naknade tijelu koje vrši imenovanje ili službenoj osobi.

20.6 Arbitraža

Izbrisati prvi stavak ovog Članka i zamijeniti sa slijedećim:

Osim ako su riješeni sporazumno, svi sporovi koji proizlaze iz ovog Ugovora i u vezi s njim, uključujući i sporove koji se odnose na pitanja valjanog nastanka, povrede ili prestanka ovog Ugovora, kao i na pravne učinke koji iz toga proistječu, konačno će se riješiti arbitražom u skladu s važećim Pravilnikom o Stalnom arbitražnom sudištu pri Hrvatskoj gospodarskoj komori (Zagrebačkim pravilima).

- (a) Broj arbitara biti će tri;
- (b) Mjerodavno pravo biti će hrvatsko;
- (c) Jezik arbitraže biti će hrvatski;
- (d) Mjesto arbitraže biti će Zagreb.

4. DODATAK PONUDI

DODATAK PONUDI

Naziv i sjedište Naručitelja:	<i>"Eko d.o.o.za gospodarenje otpadom Zadarske županije" Zadar</i>
Predmet nabave:	<i>Projektiranje i izvođenje radova na izgradnji Centra za gospodarenje otpadom „Biljane Donje“</i>
Evidencijski broj javne nabave:	01-17-VV-01

Stavak	Članak Općih uvjeta Ugovora	Unos
Ime i adresa Naručitelja	1.1.2.2 1.3	Eko d.o.o. Ulica Ante Starčevića 1 23 000 Zadar
Ime i adresa Izvođača	1.1.2.3 1.3 (b)	(ispuniti od strane Ponuditelja)
Ime i adresa Inženjera	1.1.2.4 1.3 (b)	(biti će definirano od strane Naručitelja prije sklapanja ugovora)
Rok dovršetka	1.1.3.3	1183 dana
Razdoblje za obavijest o nedostacima	1.1.3.7	728 dana
Sustav elektroničkog prijenosa	1.3 (a)	Elektronička pošta
Mjerodavno pravo	1.4	Republike Hrvatske
Mjerodavni jezik	1.4	Hrvatski
Jezik za komunikacije	1.4	Hrvatski
Pravo pristupa na Gradilište	2.1	7 dana
Iznos Jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi	4.2	10% Prihvaćenog Ugovornog iznosa, u valutama i omjerima u kojima je plativa Ugovorna cijena
Razdoblje za obavijest o nepredvidivim greškama, pogreškama i nedostacima u Zahtjevima Naručitelja	5.1	28 dana
Normalno radno vrijeme	6.5	07:00 – 18:00 Od ponedjeljka do subote
Kazna za kašnjenje Radova	8.7 14.15 (b)	0,1% Ugovorne cijene na dan, u valutama i omjerima u kojima je plativa Ugovorna cijena
Maksimalni iznos Kazne za kašnjenje	8.7	10% konačne Ugovorne cijene
Razdoblje probnog rada	9.1	minimalno 182 dana
Valuta plaćanja	14.15	Hrvatska kuna (HRK)
Ukupni predujam	14.2	10% Prihvaćenog Ugovornog iznosa

Stavak	Članak Općih uvjeta Ugovora	Unos
Valute i omjeri	14.2	100% u hrvatskim kunama
Početak otplate predujma	14.2 (a)	kada plaćanja iznose 10% Prihvaćenog Ugovornog iznosa umanjeno za Predujmove
Amortizacija otplate predujma	14.2 (b)	15%
Postotak Zadržanog iznosa	14.3 (c)	10%
Ograničenje Zadržanog iznosa	14.3 (c)	10% Prihvaćenog Ugovornog iznosa
Minimalni iznos Privremene situacije	14.6	3% Prihvaćenog Ugovornog iznosa
Jamstvo za zadržane iznose	14.9	10% Prihvaćenog Ugovornog iznosa
Rokovi za podnošenje osiguranja:		
(a) dokaz o osiguranju	18.1 (a)	14 dana
(b) odgovarajuće police	18.1 (b)	28 dana
Minimalni iznos osiguranja trećih	18.3	2.500.000,00 HRK
VRS će biti	20.2	Jedan član

5. OGLEJNI OBRASCI SREDSTAVA OSIGURANJA

5.1. Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi

OGLEJNI OBRAZAC JAMSTVA ZA UREDNO ISPUNJENJE UGOVORA GARANCIJA NA PRVI POZIV

< Treba biti napisano na papiru sa zaglavljem financijske institucije >

Naziv projekta: _____

Broj projekta: _____

Identifikacijski broj: _____

Ugovor broj: _____

Kratak opis Ugovora _____

Ime i adresa Korisnika _____ (kojega Ugovor definira kao Naručitelja).

Obaviješteni smo da je _____⁶ (u daljnjem tekstu "Nalogodavac") vaš Izvođač iz navedenog Ugovora, prema kojem on mora pribaviti Jamstvo za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi.

Na zahtjev Nalogodavca, mi (*naziv banke*) _____ se ovime neopozivo obvezujemo platiti vama, Korisniku/Naručitelju, svaki iznos ili iznose koji ukupno ne prelaze iznos od _____ („garantirani iznos“, riječima: _____) po našem primitku vašeg pismenog zahtjeva i vaše pisane izjave (u zahtjevu) u kojima stoji:

- (a) da Nalogodavac krši svoje obveze (obvezu) iz Ugovora, i
- (b) način na koji Nalogodavac krši Ugovor.

Svaki zahtjev za plaćanjem mora sadržavati vaše potpis(e), koji moraju biti ovjereni od strane vaših bankara ili javnog bilježnika. Ovjereni zahtjev i izjavu mi moramo primiti u ovom uredu na dan ili prije izdavanja Potvrde o ispunjenju ugovora, kada ova garancija istječe te se vraća nama.

Obaviješteni smo da Korisnik može zahtijevati da mu Nalogodavac produži garanciju ako Potvrda o ispunjenju ugovora iz Ugovora nije izdana do datuma 28 dana prije datuma isteka. Obvezujemo se platiti rečeni garantirani iznos nakon što, u rečenom razdoblju od 28 dana, primimo vaš pismeni zahtjev i pisanu izjavu o tome da Potvrda o ispunjenju ugovora iz Ugovora nije izdana, iz razloga koji se mogu pripisati Nalogodavcu, te da ova garancija nije produžena.

Na ovu se garanciju primjenjuje pravo Republike Hrvatske te Jednoobrazna pravila za garancije na prvi poziv, objavljena pod brojem 758 od strane Međunarodne gospodarske komore, osim u gore navedenim slučajevima. Svi sporovi koji proizađu iz ili u vezi ove garancije rješavat će se pred Trgovačkim sudom u Zagrebu, Hrvatska.

⁶ U slučaju zajednice ponuditelja, moraju biti navedeni svi članovi zajednice.

Ime i prezime: _____

Potpis: _____

Funkcija/položaj potpisnika: _____

Mjesto i datum: _____

Pečat institucije:

5.2. Obrazac garancije za povrat Predujma

BANKARSKA GARANCIJA ZA POVRAT PREDUJMA

< Mora biti napisano na papiru sa zaglavljem financijske institucije >

Naziv projekta: _____

Broj projekta: _____

Identifikacijski broj: _____

Ugovor broj: _____

Kratak opis Ugovora _____

Ime i adresa Korisnika _____ (kojega Ugovor definira kao Naručitelja).

Na pažnju: _____ (definiran u Ugovoru kao Naručitelj).

Obaviješteni smo da je _____ (u daljnjem tekstu "Nalogodavac") vaš izvođač temeljem navedenog Ugovora te da želi primiti predujam, za kojega prema Ugovoru mora imati garanciju.

Na zahtjev Nalogodavca, mi (*naziv banke*) _____ se ovime neopozivo obvezujemo platiti vama, Korisniku/Naručitelju, svaki iznos ili iznose koji ukupno ne prelaze iznos od _____ ("garantirani iznos", riječima: _____) po našem primitku vašeg pismenog zahtjeva i vaše pisane izjave u kojoj stoji:

- (a) da Nalogodavac nije otplatio predujam u skladu s uvjetima Ugovora, i
- (b) iznos kojega Nalogodavac nije otplatio.

Ova garancija stupa na snagu po primitku [prve rate] predujma od strane Nalogodavca. Takav garantirani iznos umanjivat će se za iznose predujma otplaćenoga vama, kao što je evidentirano u vašim obavijestima izdanima sukladno članku 14.6. uvjeta Ugovora. Nakon primitka (od strane Nalogodavca) kopije svake od dokumentiranih obavijesti, odmah ćemo vas u skladu s time obavijestiti o promijenjenom garantiranom iznosu.

Svaki zahtjev za plaćanjem mora sadržavati vaš potpis (potpise) koji moraju biti ovjereni od strane vaših bankara ili javnog bilježnika. Ovjereni zahtjev i izjavu mi moramo primiti u ovom uredu na dan ili prije (*datum 70 dana nakon očekivanog isteka Roka za dovršetak radova*) _____ ("datum isteka"), kada ova garancija istječe te se vraća nama.

Obaviješteni smo da Korisnik može zahtijevati da mu Nalogodavac produži garanciju ako predujam ne bude vraćen do datuma 28 dana prije datuma isteka. Obvezujemo se platiti rečeni garantirani iznos nakon što, u rečenom razdoblju od 28 dana, primimo vaš pismeni zahtjev i pisanu izjavu o tome da predujam nije vraćen te da ova garancija nije produžena.

Na ovu se garanciju primjenjuje Republike Hrvatske te Jednoobrazna pravila za garancije na prvi poziv, objavljena pod brojem 758 od strane Međunarodne gospodarske komore, osim u gore navedenim slučajevima. Svi sporovi koji proizađu iz ili u vezi ove garancije rješavat će se pred Trgovačkim sudom u Zagrebu, Hrvatska.

Ime i prezime: _____

Potpis: _____

Funkcija/položaj potpisnika: _____

Mjesto i datum: _____

Pečat institucije:

5.3. Obrazac garancije za zadržane iznose

BANKARSKA GARANCIJA ZA ZADRŽANE IZNOSE

< Mora biti napisano na papiru sa zaglavljem financijske institucije >

Naziv projekta: _____
Broj projekta: _____
Identifikacijski broj: _____
Ugovor broj: _____
Kratak opis Ugovora _____

Ime i adresa Korisnika _____ (kojega Ugovor definira kao Naručitelja).

Na pažnju: _____ (definiran u Ugovoru kao Naručitelj).

Obaviješteni smo da je _____ (u daljnjem tekstu "Nalogodavac") vaš izvođač temeljem navedenog Ugovora te da želi primiti prijevremenu uplatu [dijela] zadržanog iznosa, za kojega prema Ugovoru mora imati garanciju.

Na zahtjev Nalogodavaca, mi (*naziv banke*) _____ se ovime neopozivo obvezujemo platiti vama, Korisniku/Naručitelju, svaki iznos ili iznose koji ukupno ne prelaze iznos od _____ ("garantirani iznos", riječima: _____) po našem primitku vašeg pismenog zahtjeva i vaše pisane izjave u kojoj stoji:

- (a) da Nalogodavac nije ispunio svoju obvezu (obveze) da otkloni određeni nedostatak(nedostatke) za koje je odgovoran prema Ugovoru, i
- (b) prirodu takvog nedostatka (nedostatka).

U svakom trenutku, naša odgovornost temeljem ove garancije ne prelazi ukupni iznos polovice zadržanog iznosa kojega ste Nalogodavcu odobrili, kao što se vidi iz vaših obavijesti izdanih sukladno članku 14.6. uvjeta Ugovora, a čija je kopija dostavljena nama.

Svaki zahtjev za plaćanjem mora sadržavati vaš potpis (potpise) koji moraju biti ovjereni od strane vaših bankara ili javnog bilježnika. Ovjereni zahtjev i izjavu mi moramo primiti u ovom uredu na dan ili prije (*datum 70 dana nakon očekivanog isteka Roka za obavijest o nedostacima*) _____ ("datum isteka"), kada ova garancija istječe te se vraća nama.

Obaviješteni smo da Korisnik može zahtijevati da mu Nalogodavac produži garanciju ako potvrda o obavljenom poslu iz Ugovora nije izdana do datuma 28 dana prije datuma isteka. Obvezujemo se platiti takav garantirani iznos nakon što, u navedenom razdoblju od 28 dana, primimo vaš pismeni zahtjev i pisanu izjavu o tome da potvrda o obavljenom poslu nije izdana iz razloga na strani Nalogodavca te da ova garancija nije produžena.

Na ovu se garanciju primjenjuje Republike Hrvatske te Jednoobrazna pravila za garancije na prvi poziv, objavljena pod brojem 758 od strane Međunarodne gospodarske komore, osim u gore navedenim slučajevima. Svi sporovi koji proizađu iz ili u vezi ove garancije rješavat će se pred Trgovačkim sudom u Zagrebu, Hrvatska.

Ime i prezime: _____

Potpis: _____

Funkcija/položaj potpisnika: _____

Mjesto i datum: _____

Pečat institucije:

6. OGLEJNI OBRAZAC SPORAZUMA O RJEŠAVANJU SPOROVA

OGLEJNI OBRAZAC SPORAZUMA O RJEŠAVANJU SPOROVA

< za jednočlani VRS >

Ime i detalji Ugovora _____
Ime i adresa Naručitelja _____
Ime i adresa Izvođača _____
Ime i adresa Člana _____

Budući da su Naručitelj i Izvođač sklopili Ugovor i žele zajedno imenovati Člana koji bi djelovao kao jedini presuditelj koji se također naziva „VRS“.

Naručitelj, Izvođač i Član zajedno usuglašavaju sljedeće:

1. Uvjeti ovog Sporazuma o rješavanju sporova obuhvaćaju «Opće uvjete Sporazuma o rješavanju sporova» koji su priloženi Općim uvjetima «Uvjeta Ugovora o postrojenju i projektiranju - građenju» Prvo izdanje 1999. izdano od strane Fédération Internationale des Ingénieurs-Conseils (FIDIC), i sljedećih odredaba. U tim odredbama, koje uključuju izmjene i dodatke Općim uvjetima Sporazuma o rješavanju sporova, riječi i izrazi imaju isto značenje kao što im je dodijeljeno u Općim uvjetima Sporazuma o rješavanju sporova.
2. *[Detalji izmjena Općih uvjeta Sporazuma o rješavanju sporova, ako postoje. Primjerice:
U procesnim pravilima priložnima Općim uvjetima Sporazuma o rješavanju sporova, Pravilo ____ se briše i zamjenjuje s: «...»]*
3. U skladu s Člankom 6. Općih uvjeta Sporazuma o rješavanju sporova, Članu će biti plaćena naknada od _____ kuna po danu.
4. S obzirom na ove naknade i ostala plaćanja koja će izvršiti Naručitelj i Izvođač u skladu s Člankom 6. Općih uvjeta Sporazuma o rješavanju sporova, Član se obvezuje djelovati kao VRS (kao presuditelj) u skladu sa Sporazumom o rješavanju sporova.
5. Naručitelj i Izvođač solidarno se obvezuju platiti Člana s obzirom na izvršenje tih usluga, u skladu s Člankom 6. Općih uvjeta Sporazuma o rješavanju sporova.
6. Sporazum o rješavanju sporova podliježe mjerodavnom pravu Republike Hrvatske.

U ime i za račun Naručitelja

U ime i za račun Izvođača

Član

Potpis:

Potpis:

Potpis:

Ime i prezime:

Ime i prezime:

Ime i prezime:

Datum:

Datum:

Datum:

Pečat:

Pečat:

7. SLIJED GLAVNIH DOGAĐAJA U UGOVORU

